◉二埠中華會館辦事近訊

二埠函。本埠西人援華會。前派員前來中華會館。與各職員商量。於八月廿七號。沿街插章。籌款救濟我祖國傷難、着本會館派中華婦女。着華服。協助西人婦女沿街插章籌款等語。職員卽答允。謂此事屬慈善。義所應爲。卽舉吳蓮好女士。余李翠鳳女士。爲召集中華婦女。兼指導員。茲將服務女士人名列后。劉燕娣。劉捷坤。關秀娟。關秀枝。關秀兒。余禧和夫人。江滿意。江玉鸞。江意蘇。黃彩仙。黃彩美。邵幗芳。邵幗華。關劉同苗。劉美勝。宋劉翠娣。李兆珍等女士。協同西人婦女十餘名。沿街插章。各西人均表同情。落力輸將。聞該日插章。共籌得銀五百六十四元云。

又該會館於星期日。卽廿九號。奉戰時食物統制局之委託。代理華人發給購物證券。在塲維持秩序者。則有邵昭重。古春秋。宋昭懋。發給登記者。則有余禧和夫人。余李翠鳳。關劉同苗。關秀娟。邵幗芳等女士。各僑胞領購物証券者。依次領取。秩序井然。極爲妥當云

◉鳥埠婦女會募款濟難誌

鳥埠函。本埠中華婦女會。舉行務款救濟祖國傷兵難民。經誌前報。該會昨已派員分隊出發往募捐。深得愛國僑胞。熱心贊助。踴躍輸將。現收到埃崙隊林海。關劉同苗。余李翠鳳。余柏維等經手。交來劉鈞耀。黃炳。陳北連。李聖良。梁喜。李世錬。李偉照。余裕。余北連。劉希仲。李夢覺。李祐利。李奕燦。李順。每國幣一百元。李焯平。譚堯贊。劉發昭。梁百年。鄭炳安。陳永泉。陳三賢。陳坤垣。陳炳富。譚金梅。黃深。黃邦明。黃勝。陳偉。劉熖希。劉新閏。胡茂基。每國幣五十元。另捐國幣貳十五元者十三名。

◉定十月十一號爲謝神節

柯京三日電。據國務部宣佈。今年謝神節定爲十月十一號。卽星期一日云。

◉一旅美華人擊退兩匪徒

美國菲拉糾菲亞埠一日電。此間某華人餐館主人處卓（譯音）年五十二歲。由餐館出外時。身上有數百元。係按華募捐會之款項。詎料邂逅兩人手執短槍。向之恐嚇。意圖行刧。但該華人曾學過柔術工夫。將一暴徒擊倒後。又來應付其他一個。兩匪遂着驚而逃云。

◉域多利埠市警衛案一束

域埠函。水兵化問拿氏。犯重取酒照二張。及西婦比慎匿氏犯重取酒照三張案。昨朝審訊。每人判罰銀五十元。並沒收其酒照。又水兵瑪佛士氏。犯重婚案。前日與隊士典拿結婚。今年五月十三號又與振士沼活西女結婚。昨二號過堂。退遲一星期方審云。

◉域埠稅務部近日之佈告

域埠函。本月二號市政廳稅務部佈告。今年八個月內所收入之實業稅。九十壹萬三千八百九十二元。比較去年同一時期。超過壹萬四千三百四拾元。對於今年正月壹號以前。所欠之稅二十萬〇八千五百六十八元。已收得八萬〇九百二十元。成績甚佳。十月以前不繳納者則加息云。

◉域埠競賽賣公債士胆訊

域埠函。藥材店競賽賣公債士胆。經誌前報。昨二號藥材會主席整近氏宣佈。域埠已賣得壹千元。去年以全加計。卑省爲第一。以各埠人數計。則以域埠所賣得爲第一。希望今年域埠亦爲第一云。

◉域埠選舉市廳人員近訊

域埠函。今年選舉市政廳人員。已於昨日一號開始報名。預備十二月舉行選舉。凡來埠居住壹年及曾納人頭稅五元。路稅二元。方得報名投選。如有實業在域埠價值壹百元以外者。不在此限云。

◉域埠援華募捐最近消息

域埠函。加拿大援華籌捐會。昨二號截計。已捐得銀一萬零二百五拾元。已超過原定額數「卽壹萬元」。尚有市政廳認捐一千元未加入。計期尚有四天。或能達到壹萬五千元云。

◎旅館出賣

茲有六十間房旅館出賣。每月租銀壹百零五元。每月生意收入六百元。取價四千八百元。尚存有乾柴約廿割。如意者請來商量。

GRIMSDICK & CO.
449 Pender St. W.
PA. 2021

聯活公司絲髮
LINWOOD COMPANY
112 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B. C.

專造 ★ 發售

餐館白衣 旅館牀布 各種工衣 國絲說衫 男女內衣 絲巾檯𢃇 送禮佳品 應有盡有

代柬

謹訂十月三日正午十二時爲駐加拿大洪門致公堂舉行第十一屆懇親大會開幕慶典下午二時洪門體育會舞瑞獅四時振洪聲在加仙那戲院演粵劇助慶八時設筵歡叙屆時統請

美洲洪門總幹部 全加洪門總幹部 致公總堂 分堂 憲政黨總部 分部 達權總社 支社 暨

洪門大小機關公使館領事館各團體各僑胞各洪門叔父昆仲姊妹駕臨助慶曷勝榮藉

各埠洪門叔父昆季姊妹恕不另行柬請

駐加拿大洪門致公堂第十一屆懇親大會籌辦處同人敬約

本籌辦處英文住址 ELEVENTH CONVENTION CHINESE FREEMASONS OF CANADA (CHEE KUNG TONG) 80 Elizabeth St. Toronto, 2 Ontario, Canada.

◎全坎達權社第六屆懇親會籌備處職員表

正處長 張杰猷 副 鄭忠儒
中文書記 李沛雲 助理林保安 方富衡 胡德明
西文書記 趙汝霖 梁楚珩
財政 劉惠如 張培錦 監督 林士元 伍等
招待員 劉維鳳 林結 伍歡 關健民 張益俊 張培
吳華利 鄭鈿 曾耀歆
裝修員 黃益 鍾奈 收懇親費員 阮芳 吳厚
管理筵席員 黃顯定 周強 核數員 李廣來 劉澤佑
籌備處地址 DART COON CLUB, 1174 Queen St. Toronto Ont.

裸體園選美集 第一集厚册 每集三元

本集爲著名裸体園第一次賽美大會之秘密選影

体態畢露。姿勢各自不同。萬種銷魂。爲研究女子自然裸體美者之珍藏。背景完全爲山水草木。綠草如茵。美人如玉。相映成趣。景色無異桃源仙洞。

女體美影集 每集四元 附贈裸體園雜誌一本

爲美術院最大無畏之裸体攝影 富麗堂皇室內藝術玉照七十餘幅

本社現有新到之美國裸体園雜誌。凡購買女体美影集者。贈送此雜誌一部。內有男女裸照甚多。存貨有限。購請從速。

贈送 各界

著名艷麗 華舞女裸影玉照 每集共十二大只。每只七寸夾五寸。均用光滑相紙晒成。每集二元五角。

爲海外之華女佳麗第一次裸上鏡頭 爲研究東方美人裸体美之唯一機會

以上三種影集俱用加拿大金計算 不收C.O.D.各集均准入口幷按址送到裸体園選美集及女体美影集貨到後二日內退回 如無損壞原銀奉還惟不能相調換

紐約藝影社通訊處
ILLUSTRATED BOOK SERVICE
P.O. Box 842, Church St. Annex,
New York, N. Y. U. S. A.
購者只須將姓名及地址寄下 幷註明何種便妥

關心抗建的僑胞不可不讀・世界名流學者言論精華的總滙・揭發侵畧罪惡・鼓舞戰鬥精神・

欲明抗建前途 請讀自由世界

自由世界月刊 第二卷第六期已出版

執筆者：捷克總統貝奈斯・美國副總統華倫斯・羅斯福總統夫人・國務卿赫爾・內務部長伊克斯・上院外交委員會主席康納萊・中國外交部長宋子文・前外交部長郭泰祺・駐美魏道明大使・李石曾先生・胡適博士・林語堂博士・吳秀峯博士・李辛之先生・英國勞工大臣畢溫・殖民地大臣艾特里・西班牙前共和政府外交部長廸懷玉等・

自由世界是美洲空前華文權威月刊 溫哥華代理處：樂觀圖書館

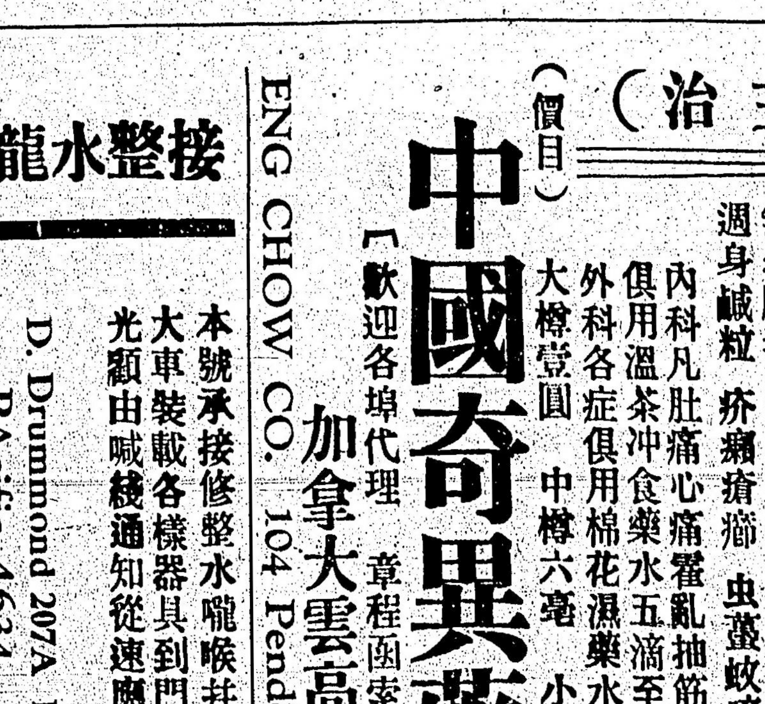
價目
每册零售美金 三毛
預訂每年連郵費美金 三元
預訂兩年連郵費美金 伍元

諷刺謾畫 有趣 小品 科學新知

自由世界中文出版社
Free World Chinese Edition
8 W. 40th St. New York City Tel: WI 7-9841
訂閱者將姓名填下付來便妥
NAME 姓名
ADDRESS 住址
CITY 埠名 STATE 省名
茲訂閱貴月刊 年請按址郵照付

爲最相宜計請購
VOGUE
紙捲烟絲

倘買護克紙捲烟烟絲。則有較易捲。較純。及較滿意之烟仔等感覺。此卽得到較好之代價故也。請今日立刻購買護克烟。



萬◇應◇掃◇毒◇藥◇片

本醫生懸壺濟世。廿有餘載。醫治各症。無不奏效。久爲梓里嘉許。但對于治染毒一道。每見世人常恢食封閉之藥。初則以爲全愈。不料毒墜于筋骨。久則血氣衰弱而復發。有因而起爛頭爛額。有因而起雙眼失明。有因而身起蟲行蟻咬。痕癢不止。有因而起遠年爛脚。有因而起癱症。有因而起殘疾成爲不治之症。此等惡疾。令人寒心。是以本醫生深知染毒之症極大危險。特悉心研究務求萬全之策。將數十年之經驗。精益求精。特選正地道貴重之藥品配製而成。耑掃除其惡毒。永無後患之理。此藥其性和平。不寒不燥。如染有惡毒者。不妨試之。眞有起死回生之功也。

耑治 疳疔痔漏 小便刺痛 遠年爛脚 節骨疼痛 皮膚濕毒 週身痕癢 紅雲血癖 諸般百毒

此藥片達毒卽瀉。掃除臟腑一切熱毒積滯等物。又無墜毒絕嗣之弊。更無痛苦之虞。雖勞動界服之。亦無礙于工作。藥片服後。廿四小時之久。卽將毒菌掃除。由大小便而去。恢復健康。輕症壹樽。重症二樽。可收全功。永無復發後患。且服法非常簡便。祇用清茶或滾水吞下。對于燒酒蝦蟹竹笋熱毒等物。略爲戒口。免至痛苦增加。則患亦可安然全愈。而藥力更見奇功。如蒙光顧。C.O.D.不受。希爲見諒。各埠梓友。如有購藥求醫者。請將病原註明。照上列西字買赤紙付來。定然按症施藥。從速付上。以應藥到回春焉。

萬應掃毒藥片 每樽定價銀四元

茲將自製各膏丹丸散列下
萬應拔毒膏每盒一元七毛五 參茸三鞭補腎丸每樽壹元五
跌打藥水每樽壹元五毛 萬應濕毒膏每盒壹元七毫五

KWONG CHAI TONG CO.
92 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
PAcific 8613

大戰當中 交通梗塞 藥料缺乏 貨價高漲 本堂各藥 成本過重 起價些少 以資彌補 惠顧諸君 祈爲見諒

雲高華片打街九十二號 總發行廣濟堂醫生林弼臣啓

馬森 承接油色裱紙 翻新全副蔴雀（外埠寄費）住上海街五百二十八號 工作精良 工銀九元（貴客自理）工塲在卡路街五一七號

SAM MARR 517 Carrall St. Vancouver, B.C.

新發明 奇異藥水

△陸續應市▽

○○救急扶危限五分鐘見效
○○能治內外各症應驗如神

風濕麻痺 食滯飽脹 小兒急驚 風火牙痛 筋骨腫痛 中風中痰
頭痛耳痛 肚痛心痛 舟車暈浪 嘔吐水瀉 腰背脅痛 胃腕氣痛
無名腫毒 酒米暗瘡 脚生凍瘡 小童爛頭 汗癬風斑 跌打腫瘀
週身鹹粒 疥癩瘡癤 虫螫蚊咬 皮膚濕毒 痰火起核 口舌損爛

（主治）
內科凡肚痛心痛霍亂抽筋痾嘔風痰急症以及頭暈飽滯傷食 俱用溫茶冲食藥水五滴至三十滴
外科各症俱用棉花濕藥水敷搽

（價目）大樽壹圓 中樽六毫 小樽二毫五 外埠寄費每樽加五仙

中國奇異藥水公司 創辦人朱去非謹啟

【歡迎各埠代理 章程函索卽奉】

加拿大雲高華五洲大藥房總代理
ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B. C.

接整水龍

本號承接修整水喉幷裝冷熱水喉電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便幷以廉價相就華友光顧由喊綫通知從速應命

埠布杭文披露
D. Drummond 207A Pender St. E. Vancouver, B.C.
PAcific 4634 ◀住家喊線 Fair. 3445 Y